

UN BON
OBJECTIU

BASES DELS XVIII PREMIS **REI** **EN JAUME** **2020**

CÒMIC



FOTOGRAFIA



TEATRE



Ajuntament de
Calvià Mallorca

calvia.com





BASES DELS XVIII PREMIS REI EN JAUME 2020

Objecte i temàtica de la convocatòria

L'objecte de la convocatòria és el d'impulsar la creació artística en diferents disciplines, fomentar l'activitat cultural del municipi i donar-lo a conèixer des de diversos aspectes: històric, lúdic, geogràfic, natural...

Amb aquesta finalitat, en cada convocatòria s'estableix un tema amb l'objectiu de generar coherència i vinculació entre les diferents categories. Les obres presentades s'han d'adequar a la temàtica comuna, ja sigui d'una manera literal o metafòrica, excepte en la categoria de Teatre, en què el tema pot ser lliure.

Per a l'any 2020, la temàtica triada és el veïnatge a Calvià, entès com a vincle que lliga entre ells els veïns d'un terme municipal i, comprènent-s'hi l'urbanisme, els comerços, els espais públics, usos i costums dels seus residents i la vida en comunitat.

Categories i dotacions

Premi rei En Jaume de Còmic:	1.200 € + publicació de l'obra + 100 exemplars per a l'autor
Premi rei En Jaume de Fotografia:	1.000 € + possibilitat d'una exposició a l'Ajuntament amb la seva obra
Premi rei En Jaume de Teatre:	3.000 € + residència teatral + estrena amb taquilla per a la companyia

Els premis són indivisibles en totes les categories. Podran declarar-se deserts, i se'ls aplicaran les retencions legals vigents.

Calendari

Del 15 al 26 de juny:	Termini de presentació de les obres participants en les categories de Còmic i Fotografia
Segona quinzena de juliol:	Termini de lliurament de les obres seleccionades en les categories de Còmic i Fotografia
Del 13 al 24 de juliol:	Termini de presentació de les obres participants en la categoria de Teatre
Última setmana d'agost:	Inauguració de les exposicions i lliurament de premis
Del 19 al 30 d'octubre:	Recollida de les obres no premiades
D'abril a juny de 2021:	Període en el qual es durà a terme la residència teatral
Última quinzena de juny de 2021:	Estrena de l'obra teatre dins el JoanArt Calvià



BASES COMUNES A TOTES LES CATEGORIES

Participants i condicions

Els participants han de ser majors d'edat, o menors amb autorització escrita per part dels seus tutors legals (Annex V d'aquestes bases), sense que importi la seva nacionalitat o residència.

Els interessats poden participar en una categoria, en diverses o en totes, però només amb una obra per categoria.

El jurat valorarà la presència de valors ecològics, de respecte mediambiental, sostenibilitat o reciclatge, de manera visual o argumental en els projectes presentats.

Una vegada lliurades les obres no podran retirar-se per fer-hi correccions.

Les persones participants poden delegar en una altra persona el lliurament de la documentació i de les obres seleccionades. També ho poden fer per recollir les obres no premiades i/o la documentació, però la persona delegada ha d'acreditar-se degudament i presentar una autorització signada pel participant.

Totes les obres s'han de presentar al jurat de manera anònima. Les dades de l'autor només han de figurar en la fitxa d'inscripció, per a la gestió del personal de l'Organització. La identitat dels participants es donarà a conèixer al jurat una vegada que aquest hagi fallat els premis.

El tractament de dades dels participants es farà de conformitat amb el que disposa el Reglament general de protecció de dades (UE)2016/679 i la normativa espanyola relativa a protecció de dades personals, tal com es detalla en el full d'inscripció.

Presentació de la documentació i obres participants

Per a les categories de Còmic i Fotografia, s'ha de presentar l'obra acompanyada de la documentació especificada en cada categoria fins al divendres 26 de juny. El termini per a les obres presentades a la categoria de Teatre serà fins al divendres 24 de juliol.

Les obres poden presentar-se:

- Presencialment, en el Departament de Cultura, de dilluns a divendres, de 9 a 14 h.
- Mitjançant correu certificat o per agència de transports. En aquest cas, la data del mata-segells no pot ser posterior al 26 de juny per a la participació en les categories de Còmic i Fotografia o al 24 de juliol per a la de Teatre. Un cop feta la tramesa, s'ha de comunicar al Departament de Cultura de l'Ajuntament per correu electrònic (**cultura@calvia.com**) i adjuntar-hi la imatge del rebut o justificant d'enviament en el cas d'agència de transports.

L'adreça de lliurament de la documentació és:
DEPARTAMENT DE CULTURA - PREMIS REI EN JAUME 2020
Ajuntament de Calvià
C/ Julià Bujosa Sans, batle, 1. 07184 Calvià, Illes Balears

L'obra s'ha de presentar en suport informàtic. Si el participant desitja lliurar la documentació en paper, però enviar l'obra per correu electrònic, haurà d'indicar en la documentació l'adreça de correu electrònic des de la qual s'enviarà i el nom de l'arxiu. El participant pot adjuntar fins a un màxim de 25 MB en cada correu. Si necessita adjuntar arxius més grans, també pot enviar la documentació totalment o parcialment per WeTransfer o plataformes similars, sempre avisant l'Organització de l'enviament per correu electrònic a l'adreça abans especificada. L'Organització enviarà un correu electrònic de confirmació de recepció.

Si el participant no rep correu de resposta, ha de contactar telefònicament amb l'Organització al 971 139 181, abans de les 14 h del 26 de juny.



Una vegada finalitzat el termini de presentació de les obres participants, el jurat podrà fer una primera ronda de selecció en les categories de Còmic i Fotografia. L'Organització ho comunicarà als participants i sol·licitarà el lliurament de les obres seleccionades presencialment o mitjançant correu certificat o per agència de transports segons el procediment especificat anteriorment. Les dates de lliurament seran dins la segona quinzena de juliol.

Per a la categoria de Còmic, l'Organització requerirà als autors que lliurin l'obra (original o còpia impresa) muntada sobre suport rígid de tipus cartó ploma o similar, o emmarcada i preparada per poder ser penjada en exposició. En canvi, per a la categoria de Fotografia, l'obra s'ha de presentar en paper amb mesures 50x40 cm si la fotografia és vertical i 40x50 cm si és horitzontal. No s'admetran fotografies sobre cartó ploma o adherides a altres suports, ja que l'Organització les emmarcarà per a la seva exposició.

Hi hagi hagut selecció prèvia o no en les categories de Còmic i Fotografia, en la segona quinzena d'agost es reuniran els jurats de les tres categories per atorgar els premis.

Si s'observen defectes o omissions corregibles en l'obra o en la documentació presentada, l'Organització ho notificarà al participant i li concedirà un termini no superior a 10 dies naturals perquè esmeni les deficiències. Si aquesta pròrroga fos insuficient, el participant podrà, justificadament, sol·licitar dos dies més de termini.

La falta d'esmena en el termini dels defectes o omissions advertits pot donar lloc a l'exclusió de la participació del candidat.

Si la documentació d'un participant conté defectes substancials o deficiències materials no corregibles podrà no ser admesa.

Jurat

La tinente de batle de Cohesió Social, Igualtat, Comunicació i Policia Local designarà els membres del jurat a proposta de l'Organització. Els jurats de les diferents categories estaran integrats per tres persones relacionades amb la matèria i un secretari, aquest darrer amb veu però sense vot. El sistema de votació serà per majoria simple i els seus veredictes seran inapel·lables.

L'Organització i els membres del jurat tenen la facultat d'interpretar aquestes bases. En cas de conflicte, l'Organització el resoldrà basant-se en criteris de racionalitat, igualtat i equitat.

Únicament s'avisarà dels resultats als premiats. El veredictes dels jurats, així com la seva identitat, es faran públics en el lliurament dels Premis rei En Jaume 2020. L'Organització n'emetrà un comunicat de premsa i en publicarà la informació a www.calvia.com/cultura i a les xarxes socials municipals.

Drets de propietat intel·lectual

Les còpies en exposició de les obres premiades en les categories de Còmic i Fotografia, així com la primera edició de l'obra guardonada en Còmic, passaran a ser propietat de l'Ajuntament de Calvià. Les obres premiades en la categoria de Còmic formaran part de la col·lecció d'edicions municipals. Les còpies en exposició se sumaran al patrimoni municipal, a fi de ser exposades en les dependències municipals.

Els participants autoritzen l'Ajuntament de Calvià a fer ús, difusió, distribució, comunicació pública, exhibició i reproducció de les obres premiades amb finalitats culturals o promocionals, indicant-hi sempre el nom de l'autor i atenint-se al que disposa el text refós de la Llei de propietat intel·lectual (RDL 1/1996, de 12 d'abril).

No poden presentar-se a aquests Premis les obres els drets de propietat intel·lectual de les quals no pertanyin íntegrament i sense excepció al participant.



Informació d'interès

Amb motiu d'aquests Premis, es farà una mostra de les obres participants en les categories de Còmic i Fotografia en els espais expositius de l'Ajuntament de Calvià. Depenent de l'espai disponible i del nombre de participants, l'Organització es reserva el dret a fer una selecció d'obres. Les obres no es poden retirar abans de la clausura de l'exposició.

Les obres no premiades i/o la seva documentació podran recollir-se en el Departament de Cultura del 19 al 30 d'octubre de 2020. A partir del 2 de novembre de 2020 s'invalidaran les obres que no portin sobre per retornar-les, així com les que no s'hagin recollit. Únicament es retornaran per correu les obres que s'hagin presentat amb un sobre on figuri l'adreça de devolució i els segells corresponents.

L'Ajuntament de Calvià custodiarà les obres des de la recepció fins al termini fixat per a la seva retirada.

La participació en aquests premis implica l'acceptació d'aquestes bases.

Ho organitza: Departament de Cultura del Ajuntament de Calvià

BASES ESPECÍFIQUES DE CADA CATEGORIA

CÒMIC

L'obra es pot presentar en català o castellà, ha de ser original, inèdita, i no estar en procés o pendent d'edició.

Poden participar en aquesta categoria tant els artistes professionals com els amateurs, així com presentar-se a la convocatòria de manera individual o col·lectiva. En el segon cas, cal indicar en el full d'inscripció (Annex I) la totalitat dels membres i designar-ne un representant.

La tècnica de les obres és lliure i pot fer-se en color o en blanc i negre, tant en format horitzontal com vertical.

Únicament s'ha d'especificar en la part posterior de cada pàgina la següent informació: títol de l'obra i número de pàgina. Les obres no poden anar signades, a fi de mantenir l'anonimat per al jurat.

L'obra tindrà una grandària màxima de DIN A3. L'extensió serà d'un mínim d'una pàgina i d'un màxim de dotze més la portada del còmic, numerades en la seva part posterior, a una sola cara, impreses o muntades sobre suport rígid de tipus cartó ploma o similar o emmarcades i preparades per poder ser penjades en exposició.

S'ha de presentar:

1. L'obra en suport informàtic, grandària mínima d'1.50 MB i en algun dels formats següents: JPG, PNG, TIFF, GIF, PSD o PDF.
2. El full d'inscripció (Annex I d'aquestes bases).
3. La fitxa tècnica (Annex III d'aquestes bases).

Si l'original de l'obra participant s'ha fet en un suport físic com ara paper o similar, s'haurà d'escanejar o fotografiar en alta qualitat per poder lliurar-la en suport informàtic per a la primera valoració del jurat.

El jurat ha de valorar l'argument, la presentació, la creativitat, la narració, la composició i la qualitat del dibuix de les obres.

L'autor podrà editar posteriorment l'obra premiada segons el seu interès, però consignar-hi el lema «Premi rei En Jaume de Còmic 2020».



FOTOGRAFIA

La tècnica de les obres és lliure. Està permesa tant la fotografia analògica com la digital, així com el tractament de la imatge tant en el moment de la captura com posteriorment.

Poden participar en aquesta categoria tant els fotògrafs professionals com els amateurs, així com presentar-se a la convocatòria de manera individual o col·lectiva. En el segon cas, cal indicar en el full d'inscripció la totalitat dels membres i designar-ne un representant.

S'ha de presentar:

1. L'obra en suport informàtic, grandària mínima d'1.50 MB, i en algun dels formats següents: JPG, PNG, TIFF, GIF, PSD o PDF.
2. El full d'inscripció (Annex I d'aquestes bases).
3. La fitxa tècnica (Annex IV d'aquestes bases).

S'ha d'indicar en la fitxa tècnica la marca i el model del dispositiu amb el qual s'ha fet l'obra, així com quin tipus de tractament, i amb quin programa, se li ha aplicat, si n'és el cas. També s'hi afegirà la data i el lloc de realització de la imatge.

Si l'obra participant és analògica, s'haurà d'escanejar en alta qualitat per poder lliurar-la en suport informàtic.

Els autors seran responsables de les imatges preses, sobretot pel que fa als drets d'imatge i altres drets referents a les persones, animals o objectes fotografiats i, en particular, als reconeguts en la Llei orgànica 1/1982, de 5 de maig, i en l'article 18.1 de la CE.

Per a l'elecció de les obres premiades s'han de tenir especialment presents les següents valoracions:

- Qualitat artística
- Originalitat de l'obra
- Procés de revelat (postproducció de la imatge)
- Adequació de l'obra a la temàtica proposada i a les condicions d'aquestes bases

El guanyador podrà optar per fer una exposició amb la seva obra a la sala d'exposicions de l'Ajuntament de Calvià. La data se concretarà amb l'Organització i en tot cas, serà abans de la següent edició dels Premis rei En Jaume.

TEATRE

Podran presentar-se a aquesta convocatòria companyies, empreses i productors teatrals.

Poden optar al premi obres originals i que no s'hagin estrenat, però poden haver estat premiades en altres concursos.

Els originals han d'estar escrits en llengua catalana o castellana. La durada mínima de la representació serà d'una hora..

El text teatral s'ha de presentar en format digital, sense que aparegui l'autoria en el document, per tal de lliurar-la de manera anònima al jurat.

Els projectes han de ser de gènere teatral de text (no hi poden participar obres de música, dansa o circ, si bé la música, la dansa o el circ poden fer part de l'esdeveniment teatral).

Els membres del jurat, així com l'Organització, poden proposar revisions del text premiat, tan de parts concretes com de l'obra en general, sempre que això no n'afecti la integritat.



Els sol·licitants han de presentar el full d'inscripció (Annex II d'aquestes bases) juntament amb un projecte de producció amb els següents apartats:

- Títol de l'obra
- Idioma de l'obra
- Gènere teatral
- Descripció artística de la proposta
- Text dramàtic (text acabat o primera versió)
- Currículum de la previsió dels components de la proposta
- Històric de produccions, referències de premsa, premis, gires, etc., de la companyia, empresa o productor teatral sol·licitant.
- Estimació de pressupost de la producció.
- Estimació de pressupost del caixet d'una funció.
- Previsió de gira.
- Relació de peticions d'ajudes o coproduccions a altres institucions públiques, en cas d'haver-n'hi o si se'n preveuen.

El jurat estarà conformat per un representant de l'AAAPIB (Associació d'Actors i d'Actrius Professionals de les Illes Balears), un de l'ATAPIB (Associació de Teatres i Auditoris Públics de les Illes Balears), un d'Illescena (Associació d'Empreses Balears d'Arts Escèniques) i una tècnica municipal de Cultura, que actuarà com a secretària amb veu però sense vot.

Si es considera necessari, l'Organització podrà sol·licitar informació addicional de les propostes.

El jurat ha de valorar el tractament dramàtic i la visió escènica. S'avaluaran els següents aspectes del tractament dramàtic:

- Originalitat
- Innovació del text

Pel que fa a la visió escènica, s'han de tenir especialment en compte:

- Les potencialitats escèniques del text
- La dimensió literariodramàtica del text (llenguatge, estil, diàleg, poètica de l'acotació, etc.)

La companyia seleccionada pot utilitzar les instal·lacions dels espais escènics municipals que siguin assignats per l'Organització per als assajos fins a un màxim de vuit setmanes, entre els mesos d'abril i juny de 2021. Hi haurà presència de tècnics escènics per a l'assaig general i la representació de l'obra.

L'estrena es durà a terme el mes de juny de 2021 en el marc de les jornades artístiques del JoanArt Calvià. La taquilla serà per a la companyia. El preu de l'entrada s'acordarà entre el guanyador i l'Organització, sobre la base d'una quantitat mínima de 10 euros i una màxima de 20 euros.

Per al lliurament de premis, previst per a l'última setmana d'agost, la companyia ha de fer una breu representació de l'obra premiada o una lectura dramatitzada, com a part de l'esdeveniment.

La dotació econòmica del premi s'ha d'entendre com a caixet i incentiu a la producció.

La companyia pot fer la gira segons el seu interès, sempre consignant-hi en la difusió el lema «Premi rei En Jaume de Teatre 2020». L'Ajuntament de Calvià no demanarà cap compensació econòmica de la gira de la companyia.

L'estrena de l'obra, en cas d'estar registrada, reportarà els drets d'autor prevists per l'SGAE, que seran a càrrec de l'Ajuntament de Calvià.



Annex I

FULL D'INSCRIPCIÓ A LES CATEGORIES DE CÒMIC I FOTOGRAFIA

Participant particular ☐ o col·lectiu*: ☐

Nom i cognoms:

DNI o passaport:

Data de naixement:

Adreça:

CP i Població:

Telèfon/s:

Correu electrònic:

Títol de l'obra:

Observacions:

* En el cas de col·lectiu d'artistes, les dades personals, així com la signatura d'aquest annex, han de ser les de la persona que actuï com a representant del col·lectiu. A més, s'ha d'especificar, en full a part, nom, cognoms i data de naixement de tots els integrants del col·lectiu.

Data:

Signatura:

De conformitat amb el que disposa el Reglament general de protecció de dades (UE)2016/679 i la normativa espanyola relativa a protecció de dades personals, us informam que:

1. El responsable del tractament de les vostres dades de caràcter personal és l'Ajuntament de Calvià, titular del CIF P0701100J, amb domicili 07184 Calvià, carrer de Julià Bujosa Sans, batle, núm. 1
2. Les dades de contacte del delegat de protecció de dades de l'Ajuntament són: dpd@calvia.com
3. La finalitat amb la qual es tracten les vostres dades és la gestió de les inscripcions en concursos, cursos o tallers.
4. La base legal per al tractament de les vostres dades és el desenvolupament de les competències municipals conferides per la legislació estatal i autonòmica reguladora del règim local i el vostre consentiment, que podeu revocar en qualsevol moment, si bé sense efectes retroactius.

5. La informació es conservarà d'acord amb els criteris i terminis establerts en la Llei 15/2006, del 17 d'octubre, d'arxius i patrimoni documental de les Illes Balears. En qualsevol cas, en revocar el vostre consentiment la informació serà eliminada del registre.

6. Cessions de les dades previstes: es podran utilitzar fotografies i vídeos presos en el desenvolupament de les activitats socioculturals per fer-ne difusió pública no comercial per part de l'Ajuntament al web municipal, a la revista Calvià Cultura i a les xarxes socials.

7. Podreu exercitar, en els casos i forma prevists en la legislació vigent, els drets d'accés, rectificació, supressió, limitació del tractament, oposició i portabilitat en el Servei d'Atenció al Ciutadà de l'Ajuntament de Calvià, carrer Julià Bujosa Sans, batle, núm. 1 (Calvià).

8. En tot cas, podeu presentar una reclamació davant l'Agència Espanyola de Protecció de Dades. En el web d'aquesta entitat (www.agpd.es) podeu trobar més informació sobre la protecció de dades.



Annex II

FULL D'INSCRIPCIÓ DE TEATRE

Nom de la companyia:

CIF:

Adreça:

CP:

Població:

Telèfon/s:

Correu electrònic:

Web (si se'n té):

Nom i cognoms del representant:

Data de naixement:

Títol de l'obra:

Observacions:

Data:

Signatura:

De conformitat amb el que disposa el Reglament general de protecció de dades (UE)2016/679 i la normativa espanyola relativa a protecció de dades personals, us informam que:

1. El responsable del tractament de les vostres dades de caràcter personal és l'Ajuntament de Calvià, titular del CIF P0701100J, amb domicili 07184 Calvià, carrer de Julià Bujosa Sans, batle, núm. 1

2. Les dades de contacte del delegat de protecció de dades de l'Ajuntament són: dpd@calvia.com

3. La finalitat amb la qual es tracten les vostres dades és la gestió de les inscripcions en concursos, cursos o tallers.

4. La base legal per al tractament de les vostres dades és el desenvolupament de les competències municipals conferides per la legislació estatal i autonòmica reguladora del règim local i el vostre consentiment, que podreu revocar en qualsevol moment, si bé sense efectes retroactius.

5. La informació es conservarà d'acord amb els criteris i terminis establerts en la Llei 15/2006, del 17 d'octubre, d'arxius i patrimoni documental de les Illes Balears. En qualsevol cas, en revocar el vostre consentiment la informació serà eliminada del registre.

6. Cessions de les dades previstes: es podran utilitzar fotografies i vídeos presos en el desenvolupament de les activitats socioculturals per fer-ne difusió pública no comercial per part de l'Ajuntament al web municipal, a la revista Calvià Cultura i a les xarxes socials.

7. Podreu exercitar, en els casos i forma prevists en la legislació vigent, els drets d'accés, rectificació, supressió, limitació del tractament, oposició i portabilitat en el Servei d'Atenció al Ciutadà de l'Ajuntament de Calvià, carrer Julià Bujosa Sans, batle, núm. 1 (Calvià).

8. En tot cas, podeu presentar una reclamació davant l'Agència Espanyola de Protecció de Dades. En el web d'aquesta entitat (www.agpd.es) podeu trobar més informació sobre la protecció de dades.



Annex III

FITXA TÈCNICA DE CÒMIC

Títol de l'obra:

Tipus de suport de l'obra original. Si és digital, s'ha d'especificar el programa amb el qual s'ha fet. Si és físic, s'ha d'especificar el material del suport i la tècnica utilitzada:

Nombre de pàgines (sense comptar la portada):

Grandària de pàgina de l'obra:

Data de realització de l'obra:

Observacions:



Annex IV

FITXA TÈCNICA DE FOTOGRAFIA

Títol de l'obra:

L'obra és analògica o digital?:

La fotografia s'ha fet amb càmera fotogràfica, mòbil o tauleta?:

Marca i model del dispositiu fotogràfic:

Ha rebut l'obra tractament posterior? Amb quin programa?:

Data de realització de la imatge:

Lloc de realització de la imatge:

Sinopsi conceptual:

Observacions:



Annex V

AUTORITZACIÓ PER A LA PARTICIPACIÓ DE MENORS D'EDAT COM A CANDIDATS ALS PREMIS REI EN JAUME 2020

Nom i cognoms del pare / mare / representant legal del menor:

amb domicili a

i número de telèfon

com a pares o representants legals de

nom del menor i d'ara endavant «el menor»), nascut el dia

del mes

de l'any

autoritz la seva participació com a candidat als Premis rei En Jaume 2020 i, així mateix,

MANIFEST:

1. Ser titular de la pàtria potestat i, per tant, representant legal del menor.
2. Que en qualitat de representant legal del menor, prest el meu consentiment per a la seva participació com a candidat als Premis rei En Jaume 2020, les bases de participació dels quals declaram conèixer i acceptar plenament.
3. Autoritz la participació del menor en els diferents esdeveniments que conformen els Premis rei En Jaume, a la recollida del premi en el cas que resulti premiat i a la presa de fotografies del menor durant el lliurament de premis i al seu ús posterior per a accions promocionals i de difusió dels premis.
4. Consent el tractament de les seves dades personals conforme a les finalitats previstes en les Bases, i la publicació i la inserció de dades personals i fotografies en l'edició de l'obra premiada, i en els fullets, cartells i altres materials publicitaris vinculats a la promoció del concurs, a la comunicació dels guanyadors o al lliurament del premi, així com en el web municipal i en les xarxes socials. Igualment consentim expressament la cessió de les dades personals i fotografies a mitjans de comunicació i altres webs i xarxes socials per informar dels premiats, de les exposicions i de la publicació de l'obra guanyadora.

Data:

Signat:

Nom:

DNI:

Pare/Mare/Representant legal del menor

Signat:

Nom:

DNI:

Menor